

21 مايو 1957

# مجلس الأمن يبحث مسألة القناة

## بنو يدعو المجلس الى مطالبة مصر بتنفيذ المبادئ الستة

### عمر لطفي يؤكد عزم مصر على تنفيذ تصريحها وتمشير مع المبادئ الستة

ولكن المجلس والقربانهم من ذلك على جدول الأعمال وقد امتنع مندوب روسيا عن الاقتراح عند أخذ الأصوات على ذلك  
دعوة مندوب مصر لحضور الجلسة وعقب ذلك دعى مندوب مصر للاشتراك في الجلسة فأخطأ الأستاذ عمر لطفي مندوب مصر مكانه بين الأعضاء على الا يكون له حق الاشتراك في الاقتراح

بيان وزير خارجية فرنسا  
تم اعطيت الكلمة لبيتو فاستهل بيانه للكتوب بنفى التهم الملقاة ان متائب فرنسا مع مصر ناجمة عن الموقف في الجزائر وان سياستها فرنسا الداخلية هي التي حفزتها الى الاتجاه الى مجلس الامن مرة اخرى وقال ان قلب فرنسا مقده اجتماع المجلس ليهتدف بحال من الاحوال الى احياء العمل الطويل الذي دخلنا فيه مع الحكومة المصرية حتى الان -

واضاف يقول : لن نناقش مرة اخرى الموقف الذي وفتته باريس من شمال أفريقيا لاسيما في الجزائر نواتنا سوف نتجاهل في الوقت الحاضر الشكثة التي اليرتسببها تسليح الاسلحة للشوار وجهبات القاهرة على فرنسا نودخل مصر البقية صفحة 5 عمود 3

ليوبورك في 20 سب- اجتمع مجلس الامن برئاسة ايهوت لودج مندوب امريكا في الساعة العاشرة من مساء اليوم 2 بتوقيت القاهرة 11 لاستئناف البحث في مسألة قناة السويس بناء على طلب الحكومة الفرنسية، فقد طلبت فرنسا من المجلس ان يوصى باجراء مفاوضات في الرب وقت مع مصر لتسوية مسألة القناة على اساس المبادئ الستة التي سبق ان قررها المجلس في اكتوبر من العام الماضي .

اقتراح روسيا على جدول الاعمال  
وعندما عرض جدول الاعمال على المجلس اقتراض عليه السيو سوبوليف مندوب روسيا وقال ان الاتحاد السوفيتي لا يرى ما يدعو المجلس الى اعادة بحث مسألة القناة وخاصة ان مذكرة مصر المؤرخة في 24 ابريل الماضي متشعبة مع افكار القسطنطينية المقنود في سنة 1888 ومع ميثاق الأمم المتحدة كما انها تضمن المبادئ الستة التي سبق ان قررها المجلس ، فضلا عن ان هذه المذكرة اصيحت وثيقة دولية بعد ان سجلت ضمن وثائق الأمم المتحدة

# مناقشة مسألة القنصاة في مجلس الأمن

## بقية التشور في الصفحة الأولى

التمرير في سياستنا الداخلية احترام قرارات الأمم المتحدة وأهدافها، ويبدو أن قرارات المجلس من هذا القبيل هي معرفة ما إذا كانت الامتثال للتعهدات التي صادفنا تطبيقها الدول التي تعترض قرارات الأمم المتحدة حيثما تطبق الأخرى على الدول التي تعترض القرارات بموجبها اليوم الذي نتحدث فيها إن توجه فيه أمرا من اثنين :

أما أن تكون القوانين التي وضعها القنصاة صالحة للجميع وواجبة التنفيذ من الجميع دون أن تميز في هذه الحالة تعجز الأمم المتحدة منظماتها سلطات لا يتاح لها فيها أحد يوما أن يصبح لدينا مبررات يتوافقان على تية هذا التباين للظنية أو ذلك . وفي هذه الحالة يترك الأمم المتحدة سلطاتها ويتسهمون بشكل تعديل ميثاقها

### الثاني: المسألة لإدارة القنصاة

ثم تناول برادو اليانوفه المسألة باعتبارها أساس القضية الفرنسية مؤكدا أن مصر لم تكن أية امتيازات خاصة فيها، مؤكدا أن التراجع للسلطة مصر جاء على إثر الاتفاقية الليبية الخاصة بإدارة الملاحة في 1973-1975، مؤكدا أن هذا التراجع الذي استغرق لتبني من هذا التراجع الأولي وهي التي قد يوافق بعضها، وهي أنها الصناديق والمعلومات فربما الوصول إلى تسوية مسألة القنصاة كان يمكن أن تكون مائة وعربية للجميع . والثانية هي التي لا يمكن لأحد أن يجادل فيها فعلا، وهي أن فرنسا وبريطانيا قد قررتا بؤسك مثلا يحولها لاستعادة اليوم وهو خاص باحترام الأمم المتحدة ولاكتفاءها، والقضايا التي تثار في وقت كان يمكن للمرء أن يجادل فيه، فمفطنا مملك من الكسب التي كسبنا بدون أن نؤذي

### الثالث: يتفق على اليانوفه المسألة

وقال بيرو أن من الصعب الزاري كيف يمكن استخدام هذه الاتفاقيات كحجة للقول بأن قرار 13 أكتوبر قد أصبح قديما قريبا وأن من الخطي بعد نظير القنصاة أن يهدد المفاوضات بين مصر والتشريع على أساس اليانوفه المسألة بقراري تحديد طريقة تطبيقها وأنها لم تكن تتوقع الوصول إلى حل نهائي معقرتنا من العدالة وصالح السلام وقد انتقدنا من الجانبين، على الأقل كما نستطيع الاعتماد على القرار الذي اعطاه أعضاء مجلس الأمن بالإجماع يدخل لحساب حل المسألة

### مقارنة بين التصريح مصر واليانوفه المسألة

وعلى يقول : والذي يواجهنا الآن هو أن التصريح الحكومة المصرية لا يتفق . . . ما قريرتها قبل ذلك . مع قرار 13 أكتوبر وأن جهود الحكومة الإسرائيلية في القنصاة لم ينتج عنها أي تقدم ملموس في نص التصريح المصري . واستقر يقول أن مصر قدمت التعميمات الخاصة بطريقة القنصاة المنحلة فحسب الطريقة نظرية معقدة ، بحيث لم يكن فيها قرينة بهذا الشأن على طريقة التحكم ، وإنما فيها يقتصر بالإنتاج إلى المصلحة المبررة في حالة وجود خلافات ، فلتسا ما ولنا نجهل إذا كانت مصر تروق توقيع تصريح يقول الالتزامات التي يتخذها قانون هذه المحكمة . فإن توقيع هذه المسألة يبدو ضروريا

### تسوية من جانب واحد

والصالح يبدو فلكا أن الخطر البحرية في التصريح هو طبيعة لا مسؤولية فالتصريح يستحيل أن تضمن أية تسوية لمسألة القنصاة من جانب واحد . . . تسوية تستطيع مصر بقتضاها، كما أن تكون حاضرة في انتهاكها بقراري التصريح من

تسوية لدى سكرتارية الأمم المتحدة وذلك تجاهها معاهد دولية لم تلح وقرار تطبيقها للامم المتحدة . قبل من ليقن تعديل أو التصريح للامم المتحدة أو دراسة طرق القنصاة القرار بدون مفاوضات مناسبة على أساس متعلق الأطراف ضرورة لطالب بمفاوضات عاجلة

والصالح قائلا : ليس هناك أي عائق في حين مصر على الاعتقاد بأنها تستطيع تسوية المسألة بصورة موفقة وبذلك نضعها إلى يمين إجراء انقلابية مبررة لا يمكن القرار جو من الأمن في الشرق الأوسط، بل إننا بالأساس لم نخط للتصديق التي يهدف إلى إجراء مفاوضات عاجلة على وسيل يمكن استعادته في الأمم المتحدة . إن فرنسا تستخدم هذا الضغط اليوم بإعادة المسألة إلى مجلس الأمن ومطالبته بالتصريح هذه المفاوضات بأسرع ما يمكن لتسوية مسألة القنصاة وفقا للتدابير المسألة

وعلى يبدو يقول : وكما نرى فإن فرنسا لا تطالب منكم أكثر من أن نلتزم أمثالا سابقا أن وافقت عليه ، وإن رفضي طلبها يعتبر لكم نظيركم من حكومتكم السابق وفي هذا ما يهدد بإلقاء النار على الأمم المتحدة

### رغبة مصر لإزالة المسألة من جدول

وأنه الاستناد على نظير مطلوب من طرفي من رغبته لقبول المجلس إعادة فتح هذا الموضوع الذي توقف منذ السبعين والثمانين مصر يومك من موقفها مصر بيانا بهذا الموقف وتساؤل فيما إذا كان قد حدث شيء خطي في الأسبوعين الأخيرين، إعادة فتح باب المناقشة في هذه المسألة ، لم أقل إن لم يحدث وقع منذ الخمسة الأخيرة هو أن القنصاة قد أهدت قنصا للملاحة ، وإن سببا كثيرة التهمة لأهل الدول البحرية تستطيعها الآن

### حسن إدارة مصر للملاحة بالقنصاة

وقال الاستناد لظني أن الملاحة في القنصاة استأنفت ببطء مبررة وأن السلطات المصرية قدمت أدائها العادية، وقال أنه بين 1976 مارس سنة 1987 ونهاية شهر أبريل مرت 212 سفينة في القنصاة ، وبين أول مايو و 17 مايو اجتازها 2.6 سفن لولا بعد ذلك قلصت بحسبيات السفن التي مرت في القنصاة .

ويعد أن ذكر الاستناد لظني أن 37 سفينة مرت في القنصاة يوم السبت الماضي الموافق 18 مايو قبل أن تبادر البحرية المصرية الشرطية قنصا السويس بذلك فحسبى جهدها ، التمسك للسرور . ولا يستطيع أحد أن ينكر أن إدارة السلطة المصرية ممتازة، ومثل فترة قريبة جدا الإجراء الجائرل هو الذي كان مبرورا إليه يظهر القنصاة، والتهمة القنصاة لسلطة المصرية بل إن الوفود التي لا تتفقنا أيضا ونعتقد المناسب لربما للمسألة الوقت الذي للاختيار حتى يمكن التخلل موقف نهائي بشأنها

### مشاكل فرنسا الداخلية

وردد الاستناد لظني ما نشره الجيسيف الفرنسية من المواقف التي أعادتها مناقشة المسألة وقال أنه يبدو أن القنصاة بها جعل مجلس الأمن يعالج مشاكل فرنسا الداخلية، وأمر مندوب مصر على أن التصريح المصري يتعلق مع قرار 13 أكتوبر ولا سيما فيما يتعلق بفصل القنصاة عن سياسة أية دولة . وقال أن الحكومة المصرية مستعدة لتبني الخطوات اللازمة لقبول حكم المحكمة الدولية

### تصريح مصر يتعلق مع اليانوفه المسألة

وقال الاستناد مصر لظني أن تأكيد مصر مرارا « بقرارات والصحة » لإحكام المظالمه فلكا على أنها تقول لها حق منح سفن أية فصل مسألة القنصاة عن المسائل السياسية . وقال أن مصر قد وافقت على هذا الجسدا القنصاة بقراري الاستناد لظني يعرض بقرارات

## مجلس الأمن

في المسألة من طريق التفاوض مع الحكومة المصرية وفي الوقت ذاته لوضعنا أن استخدام السفن البريطانية لKALAN لن يؤثر على حقوقنا الشرعية الفسلفة أو يقلل من فرصتنا لأمر. متابعة البحث من نسوة نهائية ستكون فعلة لكل من مصر والفرنسيين

الفرنسيين مطالب بإعطاء فرصة لمصر

تم تكليف مندوب الكويتي فقال إن القضية لمجلس مختلفا غير مجردة ما يتفق عليه البيان المصري وإعطاء مصر فرصة كافية لإظهار استعدادها للتفاوض ما في بيانها من ضمانات بعد كافية لاستفسار اللجنة إلا ثلاث بنود هي: 1- أن مصر تتفاوض مع مندوبين من أمنه في عدم الفسلفة التي أجراها بين مشاهير الغربيين

روسيا تلشد بمطالبها فرنسا

وأعطيه مندوب روسيا فقال إن فرنسا والبول الغربية أرادت المجلس على البحث في مسألة قناة السويس لم التي على البيان المصري وقال أنه منتج القارة ومنفق مع مساعدة القسطنطينية ومع مشاك الأمر للتحقق ، وقال إن الدول الاستعمارية استطاعت مسألة قناة السويس بتكسبه معقولة أرغام مصر على التراجع والتفويض .

تم قال إن ليس « الحيتو » السوفيتي هو الذي منح المفاوضات مع مصر على أساس قرار 17 أكتوبر الماضي ، ولكن الذي منح ذلك المفاوضات هو رفض فرنسا إجرائها وقد تبع هذا الرفض الإمتداد الفرنسي البريطاني على مصر ثم قام بينو مرة أخرى وقال أنه يختلف لنفسه بالرغم من البيانات التي قرئت اليوم في المجلس ثم وجه كلامه إلى مندوب مصر وقال أنه حاول أن يجتنب الكلام في السياسة وأنه يرى أن من مصلحة الطرفين عدم التفاوض بشأن الشرق الأوسط عند البحث في مسألة قناة السويس

وقررت المجلس بوجه الملاحظات التي أوردتها المفكرة مساء 1 بتوقيت المفكرة 1 من مساء اليوم التالي

أخرى من التصريح المصري لغير كيد أنها تنظر من وجهة النظر المصرية من الجانبين الستة وقال إن أمنه مندوب الفرنسي بأن عاجاه في التصريح المصري من شروط يتسم بالتفاوض والتفاوض مع تصريح مجلس الأمن هو أمنه 7 يستلزم إلى أن يورد سليم واستطرد يقول « إن أمنه مجلس الأمن الذين لم يتسارعتوا وجهة نظرا مشتركة فإما في جلسة المجلس الأخيرة فقد أبدوا ما قاله مندوب الولايات المتحدة من أن التصريح لم يتفق أمنه مع قرار المجلس في 17 أكتوبر وأنه يجب تجربة ما جاء به

التفاوض غير من استخدام القوة

وقال الاستاذ الطلي « لقد كان الإنفصال لم إن حكومتها فرنسا الحالية امتنعت من التزم بأن مصر قد انتهت قرار 17 أكتوبر ، فإن حكومة فرنسا هي التي انتهت لأنها بدلاً من التفاوض فضلت أن تفتح للقوة »

وإن مندوب فرنسا لم ينس أنه بين فترة أكتوبر وفترة اليوم نسبة المليون عند مصر ولا يزال مصر على أن فرنسا الصامتة الموصلة لعل المسألة بالقوة ، وقد امتنع مصر عنها في 14 أبريل واعتبر حكومتها لهذا التصريح مع التزامه هو « أداة بولية » وقد سجل لدى الأمم المتحدة على هذا الأساس ، وإن مصر قد عقدت التزم على تنفيذ قرار 17 أكتوبر ومبادئه والاستمرار في تطبيق شروط اتفاقية عام 1954 وافقت من خلالها مصر على تنفيذ التصريح نفسه الذي سجلته لدى الأمم المتحدة والتي تعتبر أداة بولية وفقاً لإبادة السلام والرخاء وحسن العلاقة بين الدول .

كلمة مندوب كوريا

وتحدث بعد ذلك تونيز بورتلانكو مندوب كوريا فقال أنه فهم أن التسجيل السريع للتصريح المصري الوثيقة توثيقه كان سيؤدي خطوة سريعة مماثلة من جانب حكومة مصر لتفويض على الامتثال لمادة 36 من قانون محكمة العدل الدولية وقبولها حكم المحكمة . وكان ما قد على وقت كاف دون أن تتخذ هذه الخطوة . وهذا الوقت يضاف للثقة ، ويؤكد وجهة نظرا بأن الأمر يحتاج إلى التزم من مجرد تصريح بسيط حتى تشير جميع الأطراف بأن حقوقها الثمينة ومصالحها أصبحت مطمونة

بريطانيا تلحق لايتها فرنسا

وتحدث بيرسون دبسون مندوب بريطانيا فايد فرنسا والتي أوردتها المسألة ، وقال إن بريطانيا أعلنت منذ أسبوعين أن التصريح المصري ليس مرضي ويستلزم التصحيح وقال إن حكومتها توافق على ما جاء في بيان بينو فيما يتعلق بتضمين التصريح الكبار

وقال دبسون إن التصريحات المصرية من التفاوض بالنسبة لتأمين القناة SUEZ التي منح قرارات 17 أكتوبر وقد على شهر تقريباً على صدور التصريح المصري ولم تتخذ الحكومة المصرية بعد الخطوات التي توقع أنها قبل الامتثال لحكم محكمة العدل الدولية كما أودعت ، ذلك وقد التفتت عندما سمعت مندوب مصر يؤكد اليوم أنها ستقبل ذلك ، ولكنها يجب أن نعلم متى ستقبل وعلى يكون إن توقف مصر لزال الفل من البداية الستة التي أقرها مجلس الأمن ويجب على الحكومة المصرية أن تعالج هذا ، وأن مصر لم تقل اليوم أي شيء - يزال أوجه الفسلفة في التصريح من هذه الوجهة وهـ وجهية التفتت الفسلفة التي أقرتها منها

مراد سلطان بريطانيا لا يزال في حقوقها وعلى يقول ويستسلم في العدل التوسل